

## DECLARATION DE CONFORMITE

Nous FERRAZ-SHAWMUT  
We 1, Rue Jean Novel  
69626 Villeurbanne Cedex  
France

Hereby certify that products with the registered trade mark FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **PROTISTOR semiconductor protection fuses with ferrules, with ac rated voltage  $\geq 50$  V and  $\leq 1000$  V (except size 10x38)**

Provided that they are installed, maintained and used as intended and in accordance with the current installation standards and with the manufacturer's recommendations, comply with the provisions of the following European Council Directives :

Low Voltage Directive (LVD) codified 2006/95/ CE \* in use since 2007 January 16<sup>th</sup>  
and are in compliance with the following European Standards,

IEC 60269-4

\* Note: Only the codification changed. This Directive was previously named 72/23/EEC modified in 93/68/EEC in July 1993

---

Certifions par ce document que les produits de la marque FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **Fusibles de protection des semi-conducteurs PROTISTOR à capsules type CP, de tension nominale alternative  $\geq 50$  V et  $\leq 1000$  V (sauf taille 10x38)**

Sous réserve d'installations, d'entretien et d'utilisation conformes à leur destination, aux normes d'installations applicables et aux instructions du constructeur, satisfont aux dispositions des Directives du Conseil Européen suivantes :

Directive Basse Tension (DBT) codifiée 2006/95 CE\* en vigueur depuis le 16 Janvier 2007  
et sont conformes aux normes européennes suivantes,

CEI 60269-4

\* Nota : seule la codification a changé. Cette directive se nommait auparavant 73/23 CEE, modifiée en 93/68/CEE en Juillet 1993

Année d'apposition du marquage   
Year of  marking appending :

Villeurbanne le : 12 juillet 2007

Nom / Name : C.BONHOMME

Fonction / Position : Directeur R & D

Signature / Signature :



|                   |   |   |   |   |   |
|-------------------|---|---|---|---|---|
| DECLARATION CE N° | 0 | 0 | 0 | 4 | C |
|-------------------|---|---|---|---|---|

## DECLARATION DE CONFORMITE

Nous FERRAZ-SHAWMUT  
We 1, Rue Jean Novel  
69626 Villeurbanne Cedex  
France

Hereby certify that products with the registered trade mark FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **PSC type PROTISTOR® semiconductor protection fuses, sizes, 30, 31, 32, 33, 70, 71, 72, 73 with rated voltage  $\geq 50$  V and  $\leq 1300$  V**

Provided that they are installed, maintained and used as intended and in accordance with the current installation standards and with the manufacturer's recommendations, comply with the provisions of the following European Council Directives :

Low Voltage Directive (LVD) codified 2006/95/ CE \* in use since 2007 January 16<sup>th</sup>  
and are in compliance with the following European Standards,

IEC 60269-4 : 2006-11

RoHS Directive codified 2002/95/CE of 27 January 2003 in use since 2006 July 1<sup>st</sup> on the restriction of the use of certain hazardous substances in the electric and electronic equipments.

\* Note: Only the codification changed. This Directive was previously named 72/23/EEC modified in 93/68/EEC in July 1993

---

Certifions par ce document que les produits de la marque FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **Fusibles de protection des semi-conducteurs PROTISTOR® type PSC tailles, 30, 31, 32, 33, 70, 71, 72, 73 de tension nominale alternative  $\geq 50$  V et  $\leq 1300$  V**

Sous réserve d'installations, d'entretien et d'utilisation conformes à leur destination, aux normes d'installations applicables et aux instructions du constructeur, satisfont aux dispositions des Directives du Conseil Européen suivantes :

Directive Basse Tension (DBT) codifiée 2006/95 CE\* en vigueur depuis le 16 Janvier 2007  
et sont conformes aux normes européennes suivantes,

CEI 60269-4 : 2006-11

Directive RoHS codifiée 2002/95/CE du 27 janvier 2003 en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2006 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

\* Nota : seule la codification a changé. Cette directive se nommait auparavant 73/23 CEE, modifiée en 93/68/CEE en Juillet 1993

Année d'apposition du marquage 

Year of  marking appending :

Villeurbanne le : 28 mai 2008

Nom / Name : C.BONHOMME

Fonction / Position : Directeur R & D

Signature / Signature :



|                   |   |   |   |   |   |
|-------------------|---|---|---|---|---|
| DECLARATION CE N° | 0 | 0 | 0 | 7 | E |
|-------------------|---|---|---|---|---|

**DECLARATION  DE CONFORMITE**

Nous FERRAZ-SHAWMUT  
We 1, Rue Jean Novel  
69626 Villeurbanne Cedex  
France

Hereby certify that products with the registered trade mark FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **PROTISTOR semiconductor protection size 000 and 00 rated voltage 500 à 690V Classe aR and gR DIN and BS88 size 000 , 10x20 and 10x51**

Provided that they are installed, maintained and used as intended and in accordance with the current installation standards and with the manufacturer's recommendations, comply with the provisions of the following European Council Directives :

Low Voltage Directive (LVD) codified 2006/95/ CE \* in use since 2007 January 16<sup>th</sup>  
and are in compliance with the following European Standards,

IEC 60269-1 and 60269-4

RoHS Directive codified 2002/95/CE of 27 January 2003 in use since 2006 July 1<sup>st</sup> on the restriction of the use of certain hazardous substances in the electric and electronic equipments.

\* Note: Only the codification changed. This Directive was previously named 72/23/EEC modified in 93/68/EEC in July 1993

---

Certifions par ce document que les produits de la marque FERRAZ-SHAWMUT ®,

- **Fusibles PROTISTOR de protection des semi-conducteurs tailles 000 et 00 tension nominale 500 à 690V Classe aR et gR DIN et BS88 Tailles 000 , 10x20 et 10x51**

Sous réserve d'installations, d'entretien et d'utilisation conformes à leur destination, aux normes d'installations applicables et aux instructions du constructeur, satisfont aux dispositions des Directives du Conseil Européen suivantes :

Directive Basse Tension (DBT) codifiée 2006/95 CE\* en vigueur depuis le 16 Janvier 2007  
et sont conformes aux normes européennes suivantes,

CEI 60269-1 et 60269-4

Directive RoHS codifiée 2002/95/CE du 27 janvier 2003 en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2006 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

\* Nota : seule la codification a changé. Cette directive se nommait auparavant 73/23 CEE, modifiée en 93/68/CEE en Juillet 1993

Année d'apposition du marquage   
Year of  marking appending :

Villeurbanne le : 25 juillet 2007

Nom / Name : C.BONHOMME

Fonction / Position : Directeur R & D

Signature / Signature :



|                   |   |   |   |   |   |
|-------------------|---|---|---|---|---|
| DECLARATION CE N° | 0 | 0 | 6 | 4 | C |
|-------------------|---|---|---|---|---|

## DECLARATION CE DE CONFORMITE DECLARATION OF CONFORMITY

**Nous** FERRAZ-SHAWMUT  
**We** 1, Rue Jean Novel  
69626 Villeurbanne Cedex  
FRANCE

**Nous déclarons que les produits de la marque FERRAZ-SHAWMUT,**  
*Declare that*

- **Fusibles sectionneurs Modulostar CMS8-CMS10-CMS14-CMS22-CMS27-US10- US14-USM – US22-US27- USFMCC-USCC-USBCC** - Contacts auxiliaires
- *Fuses Modulostar disconnectors CMS8-CMS10-CMS14-CMS22-CMS27-US10- US14-USM – US22-US27- USFMCC-USCC-USBCC* - Auxiliary microswitches

sous réserve d'installation, d'entretien et d'utilisation conformes à leur destination, aux normes d'installations applicables et aux instructions du constructeur,  
*provided that they are installed, maintained and used as intended and in accordance with the current installation standards and with the manufacturer's recommendations,*

satisfont aux dispositions des Directives du Conseil suivantes :  
*comply with the provisions of the following Council Directives :*

**N° 73/23/CEE du 19 février 1973 dite Directive Basse Tension, telle qu'en vigueur à ce jour, et modifiée notamment par la Directive 93/68/CEE du 22 juillet 1993,**  
*No. 73/23/CEE of February 19, 1973, Low Voltage Directive, today in force, and modified in particular by the Directive 93/68/CEE of July 22, 1993,*

**N°2002/95/CE du 27 janvier 2003 Directive RoHS relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques dès leur conception**  
***N°2002/95/CE of 27 January 2003 RoHS Directive on the restriction of the use of certain hazardous substances in the component electric and electronic, from the beginning of their design***  
**et sont conformes aux normes européennes suivantes,**  
*and are in compliance with the following European standards,*

IEC 60947-1  
IEC 60269-1

**Déclaration Supplémentaire :**  
*Addition Declaration :*

**Ces produits ne peuvent être utilisés ou installés par une personne non avertie, qu'en tant que pièces de rechange pour remplacement d'un matériel de mêmes caractéristiques.**  
*These products can be used or installed by a non experienced person only in the case of spare parts for the replacing of a device with the same characteristics.*

**Année d'apposition du marquage CE / Year of CE marking appending : 2006**

**Villeurbanne le :** 20 mars 2008

**Nom / Name :** C.BONHOMME  
**Fonction /Position :** Directeur R & D

**Signature / Signature :**

|                   |   |   |   |   |   |
|-------------------|---|---|---|---|---|
| DECLARATION CE N° | 0 | 0 | 6 | 5 | C |
|-------------------|---|---|---|---|---|

**DÉCLARATION CE DE CONFORMITE**  
**CE DECLARATION OF CONFORMITY**

**Nous** FERRAZ-SHAWMUT  
**We** 1, Rue Jean Novel  
69626 Villeurbanne Cedex  
FRANCE

**Nous déclarons que les produits de la marque FERRAZ-SHAWMUT,**  
*Declare that*

- **Porte-Fusibles PS I 27.60 PRE- PS II 27.60 PRE- PS III 27.60 PRE - PSIV 27.60 PRE**
- **Fuses Holders PS I 27.60 PRE- PS II 27.60 PRE- PS III 27.60 PRE - PSIV 27.60 PRE**

**Sous réserve d'installations, d'entretien et d'utilisation conformes à leur destination, aux normes d'installations applicables et aux instructions du constructeur,**  
*Provided that they are installed, maintained and used as intended and in accordance with the current installation standards and with the manufacturer's recommendations,*

**Satisfont aux dispositions de la Directive du Conseil suivante :**  
*Comply with the provisions of the following Council Directive :*

**N°73/23/CEE du 19 février 1973 dite Directive Basse Tension , telle qu'en vigueur à ce jour, et modifiée notamment par la Directive 93/68/CEE du 22 Juillet 1993,**  
*No.72/23/CEE of February 19,1973, Low Voltage Directive, today in force, and modified in particular By the Directive 93/68/CEE of July 22, 1993.*

**N°2002/95/CE du 27 janvier 2003 Directive RoHS relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques depuis le 1<sup>er</sup> Avril 2006**  
*(date de fabrication)*

**N°2002/95/CE of 27 January 2003 RoHS Directive on the restriction of the use of certain hazardous substances in the component electric and electronic, from first 1<sup>er</sup> april 2006**  
*(manufacturing date)*

**et sont conformes aux normes européennes suivantes,**  
*and are in compliance with the following European standards,*

IEC 60947-3  
IEC 60269-1

**Déclaration Supplémentaire :**  
*Addition Declaration :*

**Ces produits ne peuvent être utilisés ou installés par une personne non avertie, qu'en tant que pièces de rechange pour remplacement d'un matériel de mêmes caractéristiques.**  
*These products can be used or installed by a non experienced person only in the case of spare parts for the replacing of a device with the same characteristics.*

**Année d'apposition du marquage CE / Year of CE marking appending : 1996**

**Villeurbanne le :** 18 janvier 2007

**Nom / Name :** C.BONHOMME  
**Fonction /Position :** Directeur R & D

**Signature / Signature :**



|                   |   |   |   |   |   |
|-------------------|---|---|---|---|---|
| DECLARATION CE N° | 0 | 0 | 8 | 8 | A |
|-------------------|---|---|---|---|---|



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

**ZS-Module / Isolated fuse base**

**Größe / size 10 x 38 mm, 14 x 51 mm, 22 x 58 mm**

|            |           |           |           |            |
|------------|-----------|-----------|-----------|------------|
| 5106304.   | 5106304.2 | 5106304.3 | 5106304.L | 5106304.2L |
| 5106304.3L | 5105804.  | 5105804.2 | 5105804.3 | 5105804.S  |
| 5105804.3S | 5106004.  | 5106004.2 | 5106004.3 | 5106004.S  |
| 5106004.3S |           |           |           |            |

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 2  
EN 60 947 - 3  
NFC 61 201 / NFC 63 001  
UNE 20 129 / UNE 21 103

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12.  
Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der  
Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung  
innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

**02**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GmbH & Co.KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co.KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links  
DC 700V, aR  
Größe/size 14 x 51mm  
5020106., 5020206.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

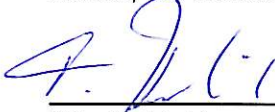
Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12.  
Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der  
Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung  
innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

**Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung :**

**05**

Year of application of CE-Marking / Année d'application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

  
\_\_\_\_\_  
(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links  
gRL (gS), AC 690/700V  
Größe / size 22 x 58mm  
5014034. ohne Auslöser / without striker  
5014234. mit Auslöser (min. Ansprechsp. 10V) /  
with striker (min. operating voltage 10V)  
5014534. mit Schraubkontakten / with bolted connections

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

**00**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links  
≤ 100A: gR; > 100A: aR, AC 690/700 V  
Größe / size 22 x 58 mm  
5014006. ohne Auslöser / without striker  
5014206. mit Auslöser / with striker

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**06**

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links  
Ohne Auslöser / without striker  
gRL (gS), AC 690/700V  
Größe / size 14 x 51mm  
5012434.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**99**

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links

gR, AC 690/700 V

Größe/size 14 x 51 mm

5012406. ohne Auslöser / without striker

5012606. mit Auslöser / with striker

5012906. ohne Auslöser Stichmaß 65mm/without striker fixingcenter 65mm

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

EN 60 269 - 4

DIN EN 60 269 – 4 (VDE 0636 - 4)

UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**06**

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherung / Cylindrical fuse-link  
aR, AC 500/600 V  
Größe / size 22 x 58mm  
5006006., 5006106.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**03**

Lünen, 06.01.2009

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Zylindrische Sicherungseinsätze / Cylindrical fuse-links  
aR, AC 500/600 V  
Größe / size 14 x 51 mm  
5005806., 5005906.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

**03**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links

aR, AC 1250/1300 V

Größe / size SQB1

2071331., 2071332., 2071432., 2071532., 2071832., 2071931.

(Sicher. mit Flachanschlüssen / Fuse-links with bolted blade connections)

2076031., 2076032., 2076132., 2076331., 2076332., 2076432.

(Sicher. mit Gewindeanschlüssen / Fuse-links with flush end connections)

2076632. (Sondertype / spezial type)

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

EN 60 269 - 4

DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)

UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**01**

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links

aR, AC 1250/1300V

Größe / size SQB2

2072331., 2072332., 2072431., 2072532., 2072832., 2072931.

(Sicher. mit Flachanschlüssen / Fuse-links with bolted blade connections)

2077031., 2077032., 2077132., 2077331., 2077332., 2077432.

(Sicher. mit Gewindeanschlüssen / Fuse-links with flush end connections)

2077632. (Sondertype / special type)

2077832. (Doppelsicherung / Double body fuse)

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

EN 60 269 - 4

DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)

UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

**05**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GMBH & Co. KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co. KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links

aR, AC 690/700V

Größe / size SQB1

2061031., 2061032., 2061132., 2061232., 2061331., 2061332.,  
2061432., 2061532., 2061632., 2061731., 2061832., 2061931.

(Sicher. mit Flachanschlüssen / Fuse-links with bolted blade connections)

2066031., 2066032., 2066132., 2066331., 2066432.

(Sicher. mit Gewindeanschlüssen / Fuse-links with flush end connections)

2066632. (Sondertype / Special type)

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

EN 60 269 - 4

DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)

UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12.  
Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der  
Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung  
innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung:**

Year of application of CE-Marking / Année d' application de la marque CE

**01**

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GmbH & Co.KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co.KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links  
aR, DC 700V  
Größe / size NH000 - DIN 80 mm  
2025920., 2029220., 2029221.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung :**

**05**

Year of application of CE-Marking / Année d'application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GmbH & Co.KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co.KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links  
gRL (gS), AC 690/700V,  
Größe / size NH2  
2021234.,2025334.,2027234.,2027334.,2027434.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

**Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung :**

**06**

Year of application of CE-Marking / Année d'application de la marque CE

Lünen, 19.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GmbH & Co.KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co.KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links

gRL (gS), AC 690/700V

Größe / size NH1, SQB1

2021134., 2025234., 2026934., 2027034., 2027134.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1

EN 60 269 - 4

DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)

UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung :**

**06**

Year of application of CE-Marking / Année d'application de la marque CE

Lünen, 18.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité



**SIBA GmbH & Co.KG**  
Borkerstraße 22, D-44534 Lünen Postfach 1940, D-44509 Lünen  
Tel. 02306-70 01-0 Fax 02306-70 01 10

## **EG - Konformitätserklärung**

EC - Declaration of Conformity  
CE - Déclaration de Conformité

**Wir / We / Nous**

**SIBA GmbH & Co.KG,  
Borker Straße 22  
D-44534 Lünen**

### **erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt /**

declare under our sole responsibility that the product / déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

NH-Sicherungseinsätze / NH Fuse-Links  
aR, AC 690V  
Größe / size NH00  
2018920., 2018921., 2041220., 2056620.

### **auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt./**

to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)./  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s).

EN 60 269 - 1  
EN 60 269 - 4  
DIN EN 60 269 - 4 (VDE 0636 - 4)  
UL 248 - 13

### **Gemäß den Bestimmungen der Richtlinie**

following the provisions of Directive / conformément aux dispositions de Directive

2006/95/EG Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen. (Ehemals 73/23/EWG)

### **Jahr der Anbringung der CE – Kennzeichnung :**

**06**

Year of application of CE-Marking / Année d'application de la marque CE

Lünen, 18.12.2008

(Th. Kubiak)  
Qualitätsleiter  
Quality Manager  
Chef du Service Qualité